



202358
La Región, San Fernando, 11-X-1980 p. [3.]

En San Fernando hay un libro del Premio Nobel

En torno al Premio Nobel de Literatura, LA REGIÓN, ha deseado profundizar un tanto sobre, el hecho.

Las informaciones advierten que en América Latina, el poeta y escritor Milosz es totalmente desconocido. por esta razón y para verificar la exactitud de estas informaciones, nada mejor que consultar a un escritor. Conversamos, pues, con Enrique Neiman quien de inmediato nos condu-

ce a su nutrida y bien seleccionada biblioteca. Allí, de inmediato nos muestra un ejemplar de poemas de Milosz. "No respondo de si es éste el flamante Nobel. Mas, por los datos, me parece que si lo es".

El ejemplar es valioso en todo caso. Una diagramación atinada, excelente presentación y su contenido, al decir de Neiman, que por algo guardó el ejemplar, de profundo conteni-

do humano.

"Son bellos los poemas. A pesar, supongo, que en la traducción debe haberse perdido parte de la fuerza que el autor imprimiera en polaco. Sin embargo, posee el aval de haber sido traducido por Augusto D'Halmar".

¿Pero es cierto que Czeslaw Milosz es un ilustre desconocido? preguntamos.

"Desgraciadamente hay razón para creer que es así. El lituano-polaco-norteamericano es mayormente conocido en Europa. Es tónica que se viene dando con los últimos Nobel. En este caso, usted tiene en sus manos de alto valor-mayor valor-y que tuvo una edición de sólo doscientos ejemplares

Agradecemos los datos de nuestro escritor colchaguino y los entregamos como dato ilustrativo.

En San Fernando hay un libro del Premio Nobel. [artículo]

Libros y documentos

FECHA DE PUBLICACIÓN

1980

FORMATO

Artículo

DATOS DE PUBLICACIÓN

En San Fernando hay un libro del Premio Nobel. [artículo]

FUENTE DE INFORMACIÓN

[Biblioteca Nacional Digital](#)

INSTITUCIÓN

[Biblioteca Nacional](#)

UBICACIÓN

Avenida Libertador Bernardo O'Higgins 651, Santiago, Región Metropolitana, Chile